

INVOICE

Exporter: National Engineering Industries Ltd. Khatipura Road Jaipur-302006 (Rajasthan) India INDIACIN # : L29130WB1946PLC013643				Invoice No. NEI23004957 Date: 01.09.2023 ASN No. 23004957 Packages in ASN 8 Supplier No. 91005387 RBI Code DN170009 Dt. 16.02.66 CCI Code NO. 1388002698			
Consignee: Magna PT S.p.A Via die Ciclamini 4 70026 Modugno (BARI) ITALY				3rd notify party: Magna PT S.p.A Via die Ciclamini 4 70026 Modugno (BARI) ITALY Unloading Point: 14249			
Delivery Note No.	PO No.	Client Product Code Supplier Product Code	Description of goods	Qty (pc's)	Piece Price	Amount	Currency
30023678	550004576101	9009110271 TS2-G1335LLU1AN-1	BALL BEARINGS	11.520	1,73	19.929,60	EUR
Total Amount:						19.929,60	EUR
Country of Origin:		INDIA		180343282 502947164			
Terms of Delivery		FCA Hamburg					
Terms of Payment		30 DAYS NET					
This is to certify that: 1.Goods are of Indian Origin The exporter National Engineering Industries Limited, Khatipura Road, Jaipur - 302006 Rajasthan India, REX no. for NEI is INREX1388002698EC024, of the products covered by this document declares that, except where otherwise clearly indicated, these products are of India preferential origin according to rules of origin of the Generalized System of Preferences of the European Union and that the origin criterion met is "W" & 4 digit HS code 8482 of export product. Declaration: We declare that this invoice shows the actual price of the goods							
				KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 11.520 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: 8 Quantità Imballi: Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO Data controllo: 20/9/23 Firma:			

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
 Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

19 SET 2023

"Ricevuto con riserva di
 verifica su qualità e quantità"

DFÜ-Warenbegleitschein

Sendungs-Nr: 23004957

31.08.23 - 08:31

Blatt 1.1

Lieferant-Werk:
-Nr.: 91005387Empfänger - Werk Kunde: 100
-Nr.: 10080

Abladestelle : 14249

Lagerort :

Verbrauchsstelle :

Maersk

Magna PT S.p.A

Versandart : Lastkraftwagen

Frachtführer : Rhenus Logistics, s.r.o.

Bredowstr. 28
22113 HamburgVia dei Ciclamini 4
ITA-70026 Modugno (BARI)

-Nr.: 20031

Send.-Gewicht-Br: 3.691

LS-Nr.	Sachnummer Kunde	Menge	ME	V / G	Bezeichnung der Lieferung	Bestell-Nr.
-Datum	Sachnummer Lieferant				Zusatzdaten Lieferant	
-Pos	Packmittel Menge	-Nummer Kunde			Füllmenge PsNr von - PsNr bis	Konsignation
30023678	9009110271	11520	ST		BALL BEARINGS	550004576101
	4320, 6136921150, 16.05.					
31.08.2023	TS2-G1335LLU1AN-1					
010	VP: 8 - 0000PAL		S	1440	130943001 - 130943008	
	Änderungsstand:					

***** ENDE *****

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

19 SET 2023

"Ricevuto con riserva di
verifica qualità e quantità"

WE

Mengenprüfung:

Attachment to INVOICE NEI23004957

Supplier: National Engineering Industries Ltd. Khatipura Road Jaipur-302006 (Rajasthan) India INDIACIN # : L29130WB1946PLC013643	Date: 01.09.2023 ASN No. 23004957 Supplier No. 91005387 RBI Code DN170009 Dt. 16.02.66 CCI Code NO. 1388002698
--	---

The parts from the above mentioned invoice belongs to the following original NEI invoices

Delivery Note No.	Client Product Code	Qty (pc's)	from Invoice No	Original Invoice Date	Net Weight (KG)	Gross Weight (KG)
30023678	9009110271	7200 4320	6136921076 6136921150	27.04.2023 16.05.2023	3.571,20	3.691,20
Total:		11520			3.571,20	3.691,20

KUEHNE+NAGEL S.r.l.

Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

19 SET 2023

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

DATI TRASMESSI ALLA DOGANA IN H1

TRASMESSI DA
BRUNO MILELLA & C SRL

2 Speditore/Esportatore N. INO NATIONAL ENGINEERING INDUSTRIES LTD. KHATIPURA ROAD 302006 JAIPUR(RAJASTHAN)INDIA (.)					1 DICHIARAZIONE Altro ICS (S32) IM		A UFFICIO DI SPEDIZIONE/ESPORTAZIONE/DESTINATARIO  MRN 23ITQVN04NJ89500R0							
8 Importatore N. IT04886850728 MAGNA PT S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO (BA)					3 Formulari 1 1		4 Dati di Carico		5 Articoli 1		6 Totali dei Colli 8		7 Numeri di Riferimento D/274/1/GF	
14 Dichiarante/Rappresentante N. IT07770980725 C.A.D. MILELLA SURL C.SO ANTONIO DE TULLIO, 3 70122 BARI					15 Paese di spedizione/esportazione INDIA		16 Paese di origine INDIA		17 Paese di destinazione ITALIA		18 Identità e nazionalità del mezzo di Trasporto all'arrivo CORRIERE IT 0		19 Ctr. 0	
21 Identità e nazionalità del mezzo di Trasporto alla frontiera					22 Moneta ed Importo fatturato EUR 19.929,600		23 Tasso di cambio 1,000000		24 Natura della transazione 1 1		25 modo di trasp. alla frontiera 3		26 modo di trasp. interno 3	
Cod. Ufficio Dichiarazione IT018100					30 Localizzazione delle merci -FE					31 Colli e designazioni e delle merci PK MARCHI e numeri - N contenitori, Quantità e natura PACCO ("PACKAGE") 8 VALFATT 19.929,600 EUR ALTRI CUSCINETTI A SFERE SI CHIEDE L'IMMISSIONE IN LIBERA PRATICA SENZA PAGAMENTO IVA AI SENSI ART.50 BIS COMMA 4 LETT.B D.L.331/93 IN QUANTO LA MERCE E' DESTINATA AD ESSERE INTRODOLTA IN DEP.IVA DELLA MAGNA PT SPA - VIA DEI CICLAMINI,4 -70026 BARI(PROVVEDIMENTO AGENZIA DELLE ENTRATE PROT.2690 DEL 16/01/2018) NOLO €.1071,53				
44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati ed autorizzazioni N380-2023 - IN - NEI23004957 Y023 - ITAE0F171352 Y069 N730-2023 - IN - 23-008331					32 Articolo 1		33 Codice delle merci 84821090 90 S001		34 Cod.P. d'origine a IN b		35 Massa Lorda (kg) 3.691,20000		36 Preferenze 100	
					37 REGIME 4500		38 Massa Netta (kg) 3.571,20000		39 Contingenti		40 Dichiarazione sommaria / Documento precedente 821 23DE485171765488M0			
					41 Unità supplementari 0,00		42 Prezzo dell'articolo 19.929,60		43 Cod. M.V. 1		Codice MS 45 Aggiustamento 0,00			
							46 Valore statistico 21.001,13							
47 Calcolo delle imposizioni		Tipo	Base imponibile	Aliquota	Importo	MP	48 Dilazione di pagamento ITDPOIT018000-2019-IWJ49272		49 Identificazione del deposito B Dati contabili MRN: 23ITQVN04NJ89500R0 DEL 08-09-2023 EUR. 0,00 G EUR. 1680,09 E CDC : CA					
		A00	21.001,13	8,00000000	1.680,09	E			A 93 N. 000129					
		B00	22.681,22	0,00000000	0,00	G			SCAD. 08-10-2023 Cod.Svincolo : 59T0PB					
		Totale		1.680,09										
60 Obbligato principale N. Firma					C UFFICIO DI PARTENZA DOGANA DI BARI BARI CENTRALE-018100 N. MRN:					61 Uffici di passaggio previsti (e paesi) Rappresentato da Luogo e Data				
52 Garanzia					Codice					53 Ufficio di destinazione (e paese)				
CONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE Risultato Dichiarazione considerata conforme Suggeriti apposti: Numero: marche: Termine (data limite): Firma: DICHIARAZIONE TRASMESSA TELEMATICAMENTE					54 Luogo e data BARI 08/09/2023 Firma e nome del dichiarante/rappresentante: C.A.D. MILELLA SURL RAPPRESENTANZA DIRETTA									



AGENZIA

ADM

Riepilogo ai fini contabili della dichiarazione doganale di importazione H1

MRN: 23ITQVN04NJ89500R0

Ver. 0

Generato il: 08/09/2023 10:39:01

Ufficio 018100 - UD BARI SEZIONE OPERATIVA CENTRALE	Data Rett./Ann.	Data Svincolo 08/09/2023
	Data Dichiarazione 08/09/2023	Data Accettazione 08/09/2023
Importo totale fatturato 19929.60 EUR	Tasso di cambio 1	Totale Articoli 1
Riepilogo relativo a tutti gli articoli: SI	Elenco Articoli	



23ITQVN04NJ89500R0

Articoli non svincolati:

Rappresentante Diretto IT07770980725 C.A.D. MILELLA SURL	Rappresentante Fiscale	Importatore IT04886850728 MAGNA PT S.P.A.
--	------------------------	---

Elenco Fatture

Codice	Paese	Anno	Identificativo
N380	IN	2023	NEI23004957

Condizioni di Consegna

FCA IT HAMBURG

Liquidazione dazi

Totale Dazi: 1680,09

Liquidazione tributi nazionali

Tributo	Imponibile	Aliquota	Importo	Quantità

Totale Tributi: 0,00

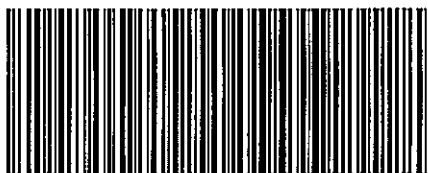
Liquidazione IVA

Tributo	Imponibile	Aliquota	Importo	Quantità	Lettera di intenti
B00	22681,22	0,00	0,00		

Totale IVA: 0,00

Ufficio: 018100 - UD BARI SEZIONE OPERATIVA CENTRALE

PROSPETTO DI SVINCOLO



23ITQVN04NJ89500R0

Articolo : 1
Prospetto di svincolo per 1 di 1 articoli

Informazione mezzo di trasporto

Id Container	Targa Mezzo
	CORRIERE

Articoli

Num. Articolo	Massa Lorda(Kg)	Codice svincolo - Data
1	3691.200	53T0PB - 08/09/2023 10:37:24

EUROPÄISCHE UNION

1 VERFAHREN

MRN

23DE485171765488M0

A

2 Versender / Ausführer Nr.
National Engineering Industries LTD
Khatipura Road
IN - Jaipur

3 Vordrucke
1 | 1

5 Positionen
1

6 Packst. Insgesamt
8

7 Bezugsnummer
W02396761



8 Empfänger Nr.
Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
IT 70026 MODUGNO / BARI

Rübschein zurücksenden an:
Abgangsstelle (Feld C)

15 Versendungs-/Ausfuhrland
DE

17 Bestimmungsland
IT

18 Kennzeichen und Staatszugehörigkeit des Beförderungsmittels beim Abgang
HH-HL-4218/WN-S-1136

19 Ctr.
DE 0

56 Andere Ereignisse während der Beförderung
Sachverhalt und getroffene Maßnahmen

G SICHTVERMERK DER
ZUSTÄNDIGEN BEHÖRDEN

VERSANDVERFAHREN - VERSANDBEGLEITDOKUMENT

A

31 Packstücke
und Waren-
bezeich-
nung

Zeichen und Nummern - Container Nr. - Anzahl und Art

32 Positions-
Nr.
1

33 Warennummer
848210

Kugellager mit einem Außendurchmesser von 28mm oder mehr
8 PK - Packung/Packstück Magna

35 Rohmasse (kg)
3691,2

38 Eigenmasse (kg)
3571,2

40 Summarische Anmeldung/Vorpapier

44 Besondere
Vermerke/
Vorgelegte
Unterlagen/
Bescheinig.
u. Genehmig.

380 - Handelsrechnung

NEI23004957

55 Umla-
dungen

Ort und Land

Kennz. und Staatsz. d. n. Bef.mittel

Ctr. (1) Kennz. d. neuen Containers:

(1) Einzutragen ist 1 wenn JA oder 0 wenn NEIN

Ort und Land

Kennz. und Staatsz. d. n. Bef.mittel

Ctr. (1) Kennz. d. neuen Containers:

(1) Einzutragen ist 1 wenn JA oder 0 wenn NEIN

F SICHTVER-
MERK DER
ZUSTÄN-
DIGEN
BEHÖRDEN

Neue Verschlüsse: Anzahl:

Zeichen:

Stempel:

Unterschrift:

☐ Daten bereits im System erfasst

Neue Verschlüsse: Anzahl:

Zeichen:

Stempel:

Unterschrift:

☐ Daten bereits im System erfasst

50 Hauptverpflichteter Nr. DE2556766

SENATOR INTERNATIONAL SPEDITION

Obenhauptstr. 13

DE 22335 Hamburg

C ABGANGSSTELLE

DE004851 Fax: +49 40 318070-110

Hamburg

04.09.2023

DEACR4600ZV002028

SENATOR INTERNATIONAL SPEDITION

51 Vorgesehene
Durchgangs-
zollstellen
(und Land)

05DE0000000006420

Hamburg

Code

1

52 Sicherheit
nicht gültig für

UA

53 Bestimmungsstelle (und Land)

BARI (IT)

D PRÜFUNG DURCH DIE ABGANGSSTELLE

Ergebnis: vereinfachtes Verfahren

Angebrachte Verschlüsse: Anzahl: ---

Zeichen: ---

Frist (letzter Tag): 18.09.2023

I PRÜFUNG DURCH DIE BESTIMMUNGSSTELLE

Ankunftstag:

Prüfung der Verschlüsse:

Bemerkungen:

Rübschein zurückgesandt

am

nach Eintragung unter

Nr.

Unterschrift:

Stempel:



seit über
57
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 23-008331 vom 04.09.2023

Ludwigsburg, 04.09.2023

Seite 1 von 1

23-008331

1 Absender / Expéditeur SENATOR INTERNATIONAL Logistics GmbH Bredowstrasse 28 22113 Hamburg		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 08.09.2023		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Hamburg Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 04.09.2023		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No. 1	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 30023678	11 Anzahl der LM Nombre des colis 8	12 Art der Verpackung Mode d'emballage COLLI	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile	14 Gewicht, kg Poids, kg 3.691	15 Umfang cbm 11,09
Summe: Total:		8,00 COLLI		3.691,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz Anhängers Fahrer		22 Benutzter Grenzübergang				
20 SENATOR INTERNATIONAL D-22113 Hamburg Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur		24 Gut 23-008331 empfangen am Datum / Date Beförderung des Gutes durch mich am 19.09.2023 Via MAGNA PT S.p.A. 70026 Modugno (BA) I-70026 MODUGNO 19 SET 2023 Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre du destinataire "Ricevuto e conservato" verifica su qualità e quantità"		

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEF604